

DELIVERY NOTE : 82803351  
 VALEO EMBRAYAGES

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR  
 Compabilite Valeo Embrayages  
 Route de Montreuil  
 62630 ETAPLES SUR MER  
 VAT ID No. : FR43438834186

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS  
 Service Logistique  
 Boite post. CS 70926  
 80009 AMIENS CEDEX 2  
 FR-FRANCE

135663

DATE : 10.07.2019 07:53:25

REMOTE TRANSMISSION

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.  
 Via del Ciclamini 4  
 70026 MODUGNO  
 ITALY  
 Unloading point : 14249  
 ATTENTION TO

Vendor Code : 91019349

Shipping instruction :

Term of payment : 60 days due net

Your contact :  
 Telephone :

Expedition on : 10.07.2019 at 07:53:24  
 Delivered on : 12.07.2019 at 07:53:24  
 Order reason :

Material Description	Customer P.O. Number	Customer Material Revision Level	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit N° Lot N°	Expiry date	Qty per packaging unit	Kanban N° External call N°	Handling Unit N°
Dual Wet Clutch assy	550003927502	FR-IT	2510164010	1084010A	150	PCB	TBA-501627	1	113149026	105	113149026
							TBA-501626	7			
							TBA-501628	1			
							TBA-501627	1			
							TBA-501626	7			
							TBA-501628	1			
<p><b>KUEHNE+NAGEL S.R.L.</b>  <b>ACCETTAZIONE MERCE</b></p> <p>Quantità dichiarata: <b>150</b>          Quantità effettiva:          Tipo Imballaggio:          Conformità alle schede d'imballaggio: <input checked="" type="checkbox"/> <b>NO</b>          Data controllo: <b>12/10</b>          Firma: <i>[Signature]</i></p>											
<p><b>180 236424</b>  <b>500 9511602</b></p>											

CARRIER

Vehicle Nr :  
 Trailer Nr : BLS10N  
 Transport ID :  
 Transport Mode : Truck  
 Incoterms : FCA anleas

TRANSIT LOCATION

Total gross weight : 1028,57 KG  
 Total net weight : 1028,55 KG  
 Total no. of handling units: 2  
 Total no. of boxes : 2  
 Total volume : 0,16 DMQ

The ownership of the products remains with Valeo until the total price has been paid by the

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP  
 Received in good shape without damage due to transport

Document Unique de Transport  
LETTRE DE VOITURE

3<sup>ème</sup> exemplaire destiné au 1<sup>er</sup> transporteur  
 3<sup>rd</sup> Copy for the 1<sup>st</sup> carrier  
 3. Kopie für den ersten Transporteur

1990474810



**Donneur d'ordre - Forwarding agent - Spediteur**

Raison Sociale / Name / Firma: **FLASH EUROPE**

Adresse - Address: \_\_\_\_\_

N°TVA - VAT - USt-IdNr: \_\_\_\_\_

RCS - Co.Reg - HRB: \_\_\_\_\_

Agence / Branch name / Name Agentur: \_\_\_\_\_

Tel: \_\_\_\_\_

National  International  **CMR**

Flash Order: **TE1907FG14B**

Date / Datum: **19/07/19**

**EXPEDITEUR - DEPARTURE - VERSENDER**

Raison sociale - Name - Firma: **VALEO FA**

Date et heure d'arrivée - Arrival Date and Time - Ankunftszeit und Datum: **LISINE AUTO**

Date et heure de départ - Departure Date and Time - Abfahrtszeit und Datum: \_\_\_\_\_

Adresse de prise en charge de la marchandise - Pick Up Address - Abholadresse: **AVENUE ROGER DUMOULIN, 83 80080, AMIENS, FR**

**EXPEDITION VALEO FA**  
**81 Avenue Roger Dumoulin - 80009 Amiens Cedex 2**

Réerves éventuelles - Reservations and observations - Bemerkungen: \_\_\_\_\_

NOM DU SIGNATAIRE - NAME OF THE SENDER - NAME DES UNTERZEICHNERS: **Valeo**

SIGNATURE DE L'EXPÉDITEUR: **10 JUL. 2019**

SIGNATURE OF THE SENDER: \_\_\_\_\_

UNTERSCHRIFT DES VERSENDERS: \_\_\_\_\_

**DESTINATAIRE FINAL - FINAL CONSIGNEE - EMPFÄNGER**

Raison sociale - Name - Firma: **GETRAG**

Date et heure d'arrivée - Arrival Date and Time at Delivery - Ankunftszeit und Datum: \_\_\_\_\_

Date et heure de départ - Departure Date and Time at Delivery - Abfahrtszeit und Datum: \_\_\_\_\_

Adresse - Address - Zustelladresse: **VIA DEI CICLAMINI, 4, 70026, MODUGNO, IT**

**KUEHNE + KOCKEL S.r.l.**  
 Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

Réerves éventuelles - Reservations and observations - Bemerkungen: \_\_\_\_\_

NOM DU SIGNATAIRE - NAME OF THE CONSIGNEE - NAME DES UNTERZEICHNERS: \_\_\_\_\_

SIGNATURE: **11 JUL 2019**

UNTERSCHRIFT DES EMPFÄNGERS: \_\_\_\_\_

"Provision con riserva di"

Quantité / Quantity / Anzahl: <b>2 palet</b>	Conditionnement / Packaging / Verpackung: _____	Volume (LxLxH) Abmessungen: _____	Poids / Weight / Gewicht: <b>1200 kg</b>
Tel: <b>03 22 67 44 47</b>			

Prix du Transport International / International Transport Charge / Internationaler Transportpreis: **CMR**

Transport: Prix / Charge / Preis: 1. \_\_\_\_\_ 2. \_\_\_\_\_ 3. \_\_\_\_\_ 4. \_\_\_\_\_

Frais Accessoires / Additional Fees / Zusätzliche Gebühren: 1. \_\_\_\_\_ 2. \_\_\_\_\_ 3. \_\_\_\_\_ 4. \_\_\_\_\_

Droits de douane / Custom Duties / Zollgebühren: \_\_\_\_\_

Autres Fais / Other Charges / Sonstige Gebühren: \_\_\_\_\_

Marchandises Dangereuses / Dangerous Goods / "Gefährliche Quantitäten"  
 No  Yes: UN n° ...  
 Ja  Ja: UN n° ...

Classe, Class, Klasse: \_\_\_\_\_

Groupes Emballage, Packaging Group, Transportverpackung: \_\_\_\_\_

Transport sous temp. dirigée / Temp. controlled transport / Temperaturgeführte Transporte: \_\_\_\_\_

Non  Oui: Température: ...  
 No  Yes: Temperature: ...  
 Ja  Ja: Temperatur: ...

Doc. Annexes / Annexed Doc. / beigefügten Unterlagen: \_\_\_\_\_

BLN<sup>o</sup>: **8280335-1**

**1<sup>er</sup> Transporteur / 1st Successive Carrier / 1. Transporteur**

Flash Code: **RO 1306**

Raison Sociale / Name / Firma: **RIMBY VITALIE**

Adresse-Tel / Address-Tel: **S.C. LONDA TRANS S.R.L. Aleea Nicolina nr. 2**

Siren / Registration number / Amtliches Kennzeichen: **00221 - IASI - ROMANIA B - 15 - LON**

Réerves / Observations / Bemerkungen: \_\_\_\_\_

Signature / Unterschrift: \_\_\_\_\_

**Rupture de Charge / Transhipment / Umschlag 1<sup>er</sup> - 2<sup>o</sup>**

A/WHERE/WO: **FLASH LK**

Date / Datum: **19/07/19**

d'Arrivée du 1<sup>er</sup> Transp. / Arrival of 1st Carrier: **19/07/19**

Ankunft 1. Transporteur: **19/07/19**

Date / Datum: **19/07/19**

d'Arrivée du 2<sup>o</sup> Transp. / Arrival of 2nd Carrier: \_\_\_\_\_

Ankunft 2. Transporteur: \_\_\_\_\_

Date / Datum: **19/07/19**

de Départ du 2<sup>o</sup> Transp. / Departure of 2nd Carrier: \_\_\_\_\_

Abfahrt 2. Transporteur: \_\_\_\_\_

Observations / Bemerkungen: \_\_\_\_\_

**2<sup>o</sup> Transporteur / 2nd Successive Carrier / 2. Transporteur**

Flash Code: **PRELIPCEAN**

Raison Sociale / Name / Firma: **ALEX ANDRU STEFAN**

Adresse-Tel / Address-Tel: \_\_\_\_\_

Siren / Registration number / Amtliches Kennzeichen: **B-289 YCA**

Réerves / Observations / Bemerkungen: \_\_\_\_\_

Signature / Unterschrift: \_\_\_\_\_

**SOCIETATEA YCA OLISPEED SRL**

**Rupture de Charge / Transhipment / Umschlag 2<sup>o</sup> - 3<sup>o</sup>**

A/WHERE/WO: \_\_\_\_\_

Date / Datum: \_\_\_\_\_

d'Arrivée du 2<sup>o</sup> Transp. / Arrival of 2nd Carrier: \_\_\_\_\_

Ankunft 2. Transporteur: \_\_\_\_\_

Date / Datum: \_\_\_\_\_

d'Arrivée du 3<sup>o</sup> Transp. / Arrival of 3rd Carrier: \_\_\_\_\_

Ankunft 3. Transporteur: \_\_\_\_\_

Date / Datum: \_\_\_\_\_

de Départ du 3<sup>o</sup> Transp. / Departure of 3rd Carrier: \_\_\_\_\_

Abfahrt 3. Transporteur: \_\_\_\_\_

Observations / Bemerkungen: \_\_\_\_\_

**3<sup>o</sup> Transporteur / 3rd Successive Carrier / 3. Transporteur**

Flash Code: \_\_\_\_\_

Raison Sociale / Name / Firma: \_\_\_\_\_

Adresse-Tel / Address-Tel: \_\_\_\_\_

Siren / Registration number / Amtliches Kennzeichen: \_\_\_\_\_

Réerves / Observations / Bemerkungen: \_\_\_\_\_

Signature / Unterschrift: \_\_\_\_\_

**Rupture de Charge / Transhipment / Umschlag 3<sup>o</sup> - 4<sup>o</sup>**

A/WHERE/WO: \_\_\_\_\_

Date / Datum: \_\_\_\_\_

d'Arrivée du 3<sup>o</sup> Transp. / Arrival of 3rd Carrier: \_\_\_\_\_

Ankunft 3. Transporteur: \_\_\_\_\_

Date / Datum: \_\_\_\_\_

d'Arrivée du 4<sup>o</sup> Transp. / Arrival of 4th Carrier: \_\_\_\_\_

Ankunft 4. Transporteur: \_\_\_\_\_

Date / Datum: \_\_\_\_\_

de Départ du 4<sup>o</sup> Transp. / Departure of 4th Carrier: \_\_\_\_\_

Abfahrt 4. Transporteur: \_\_\_\_\_

Observations / Bemerkungen: \_\_\_\_\_

**4<sup>o</sup> Transporteur / 4th Successive Carrier / 4. Transporteur**

Flash Code: \_\_\_\_\_

Raison Sociale / Name / Firma: \_\_\_\_\_

Adresse-Tel / Address-Tel: \_\_\_\_\_

Siren / Registration number / Amtliches Kennzeichen: \_\_\_\_\_

Réerves / Observations / Bemerkungen: \_\_\_\_\_

Signature / Unterschrift: \_\_\_\_\_

**Précisions Complémentaires / Remarks / Bemerkungen**

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Ce transport est soumis, soussigné toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).  
 This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention for the International Carriage of Goods by Road (CMR).  
 Diese Beförderung unterliegt, trotz etwaiger Abweichungen, der Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßentransport (CMR).  
 Toutes explications relatives au régime de la responsabilité de la marchandise doivent être adressées au "forwarding agent" auprès de son bureau.  
 All complaints arise under the exclusive competence of the Commercial Court from which the head office of the "forwarding agent" depends from.  
 Gerichtsstand ist das zuständige Gericht für das im Feld "Spediteur" bezeichnete Unternehmen.

NATIONAL  
MR